



Stadt Bern
Präsidialdirektion

Tätigkeitsbericht 2010

der Abteilung Kulturelles

Abteilung Kulturelles
Gerechtigkeitsgasse 79 | 3011 Bern

Telefon 031 321 69 88 | Fax 031 321 72 26
kulturelles@bern.ch | www.bern.ch



Stadt Bern
Präsidialdirektion

Abteilung Kulturelles
Gerechtigkeitsgasse 79
3011 Bern

Telefon 031 321 69 88
Fax 031 321 72 26
kulturelles@bern.ch
www.bern.ch

Bern, im Februar 2011

Tätigkeitsbericht 2010

Konzert Theater Bern

Nach dem Grundsatzentscheid, Stadttheater Bern und Berner Symphonieorchester in einer einzigen Institution zusammenzufassen und ab Juli 2011 nur noch einen Subventionsvertrag zu unterhalten, wurden die Arbeiten zum Zusammenschluss intensiviert. Unter der Leitung von Bobby Keller wurde ein gemeinsames Gremium eingesetzt. Dieses überprüfte das im Bericht Häring vorgeschlagene Budget der Institution, entwarf ein erstes Organigramm und trug viel zur Überwindung der anfänglichen Vorbehalte beider Institutionen gegenüber einem Zusammenschluss bei. Im Herbst 2010 wurde schliesslich die Umsetzungsphase gestartet; unter der Leitung von alt Ständerat Hans Lauri arbeitete eine von Theater und Orchester paritätisch besetzte Projektgruppe, die ab Juli 2011 auch als erster Stiftungsrat von „Konzert Theater Bern“ amten soll.

Sanierung Theatergebäude am Kornhausplatz

Ein Vorprojekt von Stadtbauten Bern zur Sanierung des Stadttheaters ergab einen Finanzbedarf von 53 Mio. Franken ± 15%. Stadt und Kanton gaben früh zu erkennen, dass ein Betrag in dieser Höhe nicht zur Verfügung gestellt werden könne. Das Architekturbüro Düring, Zürich, brachte in einer Potentialstudie die Idee eines Neubaus ein; auch dieser wurde eine Absage erteilt. Schliesslich erhielten Stadtbauten und Stadttheater den Auftrag, die Vorstudie zu überarbeiten und dabei ein absolutes Kostendach (inkl. Unvorhergesehenes und Teuerung) von 35 bzw. 45 Mio. Franken vorzusehen.

Anpassung bestehender Subventionsverträge

Im Februar genehmigte der Stadtrat die Erhöhung des Verpflichtungskredits zugunsten der Camerata Bern für die Jahre 2010 und 2011. Damit kann die Subvention für dieses hochkarätige Orchester auf Fr. 400 000.00 pro Jahr erhöht werden.

Gleichzeitig stimmte der Stadtrat zu, bei der Dampfzentrale die bisher aus den Mitteln der direkten Förderung geleisteten Beiträge für neue Musik und das Tanzfestival von zusammen Fr. 284 000.00 in den Subventionsvertrag zu überführen und damit die Subvention auf jährlich Fr. 1 234 000.00 anzupassen.

Neuverhandlung Subventionsverträge

Praktisch das ganze Jahr hindurch fanden mit den 25 von der Stadt subventionierten und den 5 von der Regionalkonferenz subventionierten Kulturinstitutionen Verhandlungen im Hinblick auf die Periode 2012 bis 2015 statt. Schliesslich konnten Ende Jahr der Kommission Kultur der Regionalkonferenz die neu 4 Subventionsverträge unter ihrer Federführung zum Entscheid unterbreitet werden sowie dem Gemeinderat die neu 21 städtischen Verträge. Die entsprechenden Finanzbeschlüsse, die in der Kompetenz des Stadtrats bzw. des Stimmvolks liegen, sollen im Frühjahr 2011 vom Parlament und vom Volk gefasst werden. Insgesamt wird eine gleichbleibende Subventionshöhe beantragt; lediglich eine Teuerungsanpassung von 2,5%, prospektiv für die Jahre 2012 bis 2015, soll erfolgen.

Kunst im öffentlichen Raum

Nach langen Vorarbeiten und einer Vernehmlassung bei Parteien und interessierten Verbänden hat der Stadtrat im Oktober das Reglement betr. Kunst im öffentlichen Raum genehmigt. Damit wird das Verfahren zur Auswahl und Finanzierung von Kunstwerken im öffentlichen Raum, Bereich Tiefbau und Stadtgrün, geklärt und die wichtigsten verwaltungsinternen Partner werden einbezogen. Das neue Reglement soll im Verlauf des Jahres 2011 in Kraft treten.

Von der Regionalen Kulturkonferenz zur Regionalkonferenz

Am 1. Januar hat die Regionalkonferenz Bern-Mittelland ihre Tätigkeit aufgenommen und darin die Kommission Kultur die Aufgaben der vormaligen Regionalen Kulturkonferenz übernommen. Die Stabsübergabe verlief reibungslos – nicht zuletzt dank personeller Kontinuität bei den Positionen Präsident und Geschäftsführerin.

Förderkommissionen

Bereits Ende 2009 wurde der Abteilung eine empfindliche Sparvorgabe für das Budget 2011 auferlegt, die angesichts der laufenden Subventionsverträge nur bei den Mitteln für die direkte Förderung umgesetzt werden konnte. Die Abteilung entschied sich für eine Schwerpunktmaßnahme, nämlich die Kürzung des Filmkredits um Fr. 160 000.00 ab 2011 und den gleichzeitigen Rückzug aus der gemeinsamen Filmkommission mit dem Kanton. Dies fiel etwas leichter, weil der Kanton gleichzeitig sein Budget für die Filmförderung deutlich erhöhte und deshalb die städtische Sparmaßnahme ohne irreversible Folgen wird umgesetzt werden können.

Personelles

Im April begann Monika Gerber ihre Tätigkeit als Sachbearbeiterin Kulturfördernde Kommissionen mit einem Pensum von 80%. Sie löste den langjährigen Mitarbeiter Bojan Tesic ab.

Auf Ende September kündete Beate Engel ihre Stelle als Verantwortliche für die Stadtgalerie im PROGR und den Kultauraustausch. Zu ihrer Nachfolgerin wurde Anna Bürkli gewählt, die mit ihrem Pensum von 60% auch die Administration für Kunst im öffentlichen Raum übernehmen wird.

Kommissionen, Sitzungen, Gesuche

Von den eingegangenen Gesuchen im Jahr 2010 wurden 87% durch die Kommissionen sowie 13% durch die Abteilung Kulturelles bearbeitet. Davon lagen 48% der Gesuche in der Kompetenz der Abteilung (Beiträge bis Fr. 2 000.00), die restlichen 52% der Gesuche wurden zur Genehmigung dem Stadtpräsidenten vorgelegt.

Geschäfte 2010	Anzahl Sitzungen	Anzahl Genehmigte Anträge
Musikkommission Lukas Frey (Präsident)	12	132
Berner Filmförderung (Anträge Stadt)	4	16
Kommission für freies Theater- und Tanzschaffen Maren Rieger (Präsidentin)	7	67
Kunstkommission Juri Steiner (Präsident)	6	46
Literaturkommission Corinna Jäger-Trees (Präsidentin)	8	23
Beitragszusagen der Abteilung		36
Total		320
Davon in Kompetenz der Abteilung		154

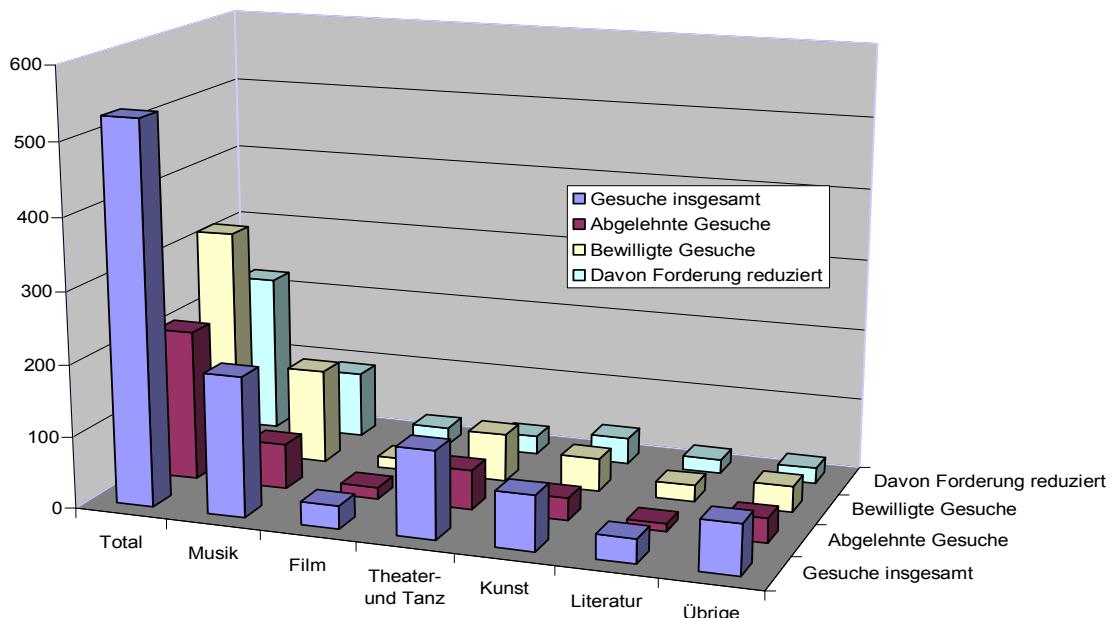
Geschäftskontrolle über die 2010 erhaltenen und bearbeiteten Beitragsgesuche

Sparten	Gesuche insgesamt	Forderung Total Fr.	Abgelehnte Gesuche	Fr.	Bewilligte Gesuche	Fr.	Davon Forderung reduziert	um Fr.
Musik	195	1'327'463.00	63	490'827.00	132	387'500.00	93	449'136.00
Film	32	1'172'194.00	16	272'333.00	16	171'500.00	15	728'361.00
Theater- u. Tanz	122	1'640'631.00	55	764'666.00	67	664'150.00	26	211'815.00
Kunst	77	578'512.00	31	202'929.00	46	180'500.00	37	195'083.00
Literatur	34	206'624.00	11	74'892.00	23	55'200.00	20	76'532.00
Übrige	70	1'421'395.00	34	670'993.00	36	354'453.00	22	395'949.00
Total	530	6'346'819.00	210	2'476'640.00	320	1'813'303.00	213	2'056'876.00

Die Beitragssummen der Geschäftskontrolle können nicht mit den Zahlen der Tabelle „gesprochenen Beiträge“ oder mit den Zahlen „Kultauraustausch-Anteil“ verglichen werden: Viele Beiträge werden ohne Gesuchstellung gesprochen [Ankäufe, Förderpreis, Stadtgalerie, Auszeichnungen, Infrastrukturbeiträge, etc.].

Die Anzahl der Gesuche und das Total der Forderung sind gegenüber dem Vorjahr deutlich zurückgegangen. Das liegt einerseits daran, dass im Vorjahr bei der Sparte Film das Total der Forderungen an die gemeinsame Filmkommission mit dem Kanton aufgenommen wurde; im Jahr 2010 nur noch die an die Stadt gestellten Forderungen. Zudem sind ab 2010 die Unterstützungen mit Jahresverträgen konsequent abgegrenzt.

Behandelte Gesuche



**Beiträge zulasten der Rechnung 2010 zur direkten Förderung des zeitgenössischen
Kulturschaffens**

Förderungsmassnahme	Anzahl	Beiträge / von - bis Fr.	Gesamtbetrag	Total
Film				
- Produktionsbeiträge	8	5'000	- 20'000	105'000
- Projektentwicklungsbeiträge	3	10'000	- 20'000	40'000
- Durchführungsbeiträge	5	2'500	- 40'000	66'500
				211'500
Musik				
- Durchführungsbeiträge	63	500	- 15'000	199'000
- CD-Produktionen	44	1'000	- 5'000	97'200
- Defizitdeckungsbeiträge	43	500	- 3'000	62'300
- Projektbeiträge	1	0	- 40'000	40'000
- Druckkostenbeiträge	1	0	- 2'000	2'000
- Musikwettbewerb	1			40'000
				440'500
Freies Theater- und Tanzschaffen				
- Durchführungsbeiträge	27	1'500	- 30'000	200'850
- Defizitdeckungsbeiträge	19	1'200	- 6'000	64'300
- Produktionsbeiträge	24	2'000	- 40'000	419'500
				684'650
Bildende Kunst				
- Durchführungsbeiträge	19	500	- 5'000	42'500
- Druckkosten- u. Produktionsbeiträge	13	500	- 4'000	34'000
- Projektbeiträge	5	1'000	- 4'000	9'500
- Werkankäufe	2	7'500	- 10'000	17'500
- Stadtgalerie				60'000
				163'500
Literatur				
- Werkbeiträge	3	2'000	- 5'000	10'000
- Druckkosten- u. Produktionsbeiträge	10	1'000	- 4'000	21'000
- Durchführungsbeiträge	13	600	- 25'000	37'400
- Auszeichnungen „Weiterschreiben“	2	5'000	- 20'000	25'000
- Spezialpreise	2		4'000	8'000
				101'400

Ausserordentliche Beiträge (Spartenübergreifend)

- Durchführungsbeiträge	19	500	-	50'000	161'000	
- Defizitdeckungsbeiträge	3	1'500	-	30'000	33'500	
- Druckkostenbeiträge	13	1'000	-	5'000	32'000	
- Projektbeiträge	7	1'000	-	10'000	33'246	259'746

Weitere Förderungsbeiträge

- Beiträge an kulturelle Infrastrukturen	39'700	
- Mitgliedschaft Städtekonferenz Kultur SKK (inkl. Mieten Varanasi und Kairo)	15'000	
- Stipendien Kulturaustausch	24'000	
- Fonds Stadtentwicklung durch Kultur	75'000	
- 18 Institutionen und Gruppierungen mit Jahresvertrag	707'000	
- Musikkorps, Laienorchester, Handharmonikavereine,	99'800	
- Ev.ref. Kirchgemeinde, L. Aeschlimann-Stipendium, Verein Abendmusiken	4'700	965'200

Zwischentotal **2'826'496**

Subventionen an kulturelle Institutionen und Gruppierungen

- 29 Institutionen und Gruppierungen mit Subventionsvertrag (ohne separate Miete und Abschreibungen)	26'681'000	
---	------------	--

Total **29'507'496**

Kultauraustausch- Anteil der im Jahr 2010 bewilligten Gesuche**Die Prozentsätze entsprechen jeweils dem Kultauraustausch-Anteil des einzelnen Gesamtbetrags.**

Sparten	100%	75%	50%	25%	0%
Musik	10'000	16'200	20'000	67'500	273'800
Film		55'000		22'000	94'500
Theater- und Tanzschaffen	24'850	16'500	79'000	47'000	496'800
Bildende Kunst	10'000	2'500	2'000	19'000	147'000
Literatur		21'000		7'000	27'200
Verschiedene ausserord. Beiträge	31'146	4'000	1'000	34'000	284'307
Total	75'996	115'200	102'000	196'500	1'323'607
Anteile Kultauraustausch	75'996	86'400	51'000	49'125	0

Bewilligte Beiträge 2010: Fr. 1'813'303**Anteil Kultauraustausch insgesamt: Fr. 262'521 / 14,5 %****Regionalbezug-Anteil der im Jahr 2010 bewilligten Gesuche****Die Prozentsätze entsprechen jeweils dem Regionalbezug-Anteil des einzelnen Gesamtbetrags.**

Sparten	100%	75%	50%	25%	0%
Musik	6'200	15'500	9'000	64'000	292'800
Film		40'000		20'000	111'500
Theater- und Tanzschaffen	2'000	3'000	1'500	183'100	474'550
Bildende Kunst	30'500	3'000		13'000	134'000
Literatur		3'000		20'100	32'100
Verschiedene ausserord. Beiträge		3'000	80'000	37'500	233'953
Total	38'700	67'500	90'500	337'700	1'278'903
Anteile Regionalbezug	38'700	50'625.00	45'250.00	84'425.00	0

Bewilligte Beiträge 2010: Fr. 1'813'303**Anteil Regionalbezug- insgesamt: Fr. 219'000 / 12 %**

Der Regionalbezug wird nach dem Anteil von Personen aus den Regionsgemeinden bemessen, die an städtisch geförderten Projekten beteiligt sind. Berücksichtigt wird aber auch die Ausstrahlung bzw. Anziehungskraft eines Projekts für die Region Bern.

Frauenanteil bei Gesuchen an die Kommissionen 2010

Sparte	Anzahl Gesuche	Anzahl Personen	Davon Frauen	Unterstützte Gesuche	Anzahl Personen	Davon Frauen	Abgelehnte Gesuche	Anzahl Personen	Davon Frauen
Bildende Kunst	77	375	47.1%	46	235	38.6%	31	140	64.2%
Literatur	34	137	32.4%	23	116	36.9%	11	21	22.7%
Film	32	266	25.8%	16	134	29.5%	16	132	35.7%
Musik	195	4495	32.2%	132	2928	32.9%	63	1567	30.7%
Theater / Tanz	122	1035	47.7%	67	677	47.0%	55	358	48.5%
Gesamt	460	6308	39.4%	284	4090	38.1%	176	2218	42.4%

Der Frauenanteil in der direkten Förderung wird seit 2007 erhoben. Die Erhebung fragt bei jedem Gesuch, welcher Anteil Frauen beteiligt ist und zwar in den Proportionen 100%, mehr als 50%, 50% oder weniger. Diese Angaben werden addiert und durch die Anzahl Gesuche geteilt. Es resultiert bei den gestellten Gesuchen ein Frauenanteil von 39.4 Prozent, bei den unterstützten Gesuchen einer von 38,1 Prozent. Dies bedeutet nach Art der durchgeföhrten Erhebung nicht, dass 39.4 Prozent der Gesuche von Frauen eingereicht wurden bzw. unter den unterstützten Gesuchen 38.1 Prozent von Frauen sind. Es zeigt mehr eine allgemeine Proportion. Der Frauenanteil bei der Sparte „Ausserordentliche Beiträge“ wird nicht mehr erhoben. Es handelt sich dort mehr um Gesuche im Grenzbereich der Kulturförderung, zum Beispiel soziokulturelle Veranstaltungen, Buchpublikationen, Investitionsbeiträge an Kulturinstitutionen, wo der Frauenanteil nicht von Relevanz ist.

Zuwendungen aus dem Beitrag des Bundes an die Bundesstadt 2010

Stadttheater Bern	200'000
Berner Symphonie-Orchester	200'000
Kunstmuseum Bern	70'000
Historisches Museum	70'000
Zentrum Paul Klee	70'000
Beitrag direkte Förderung (3650111)	371'700
Total Bundesbeitrag 2010	981'700.00

Gesprochene Beiträge im Jahr 2010

Die Stadt Bern fördert das zeitgenössische Kulturschaffen regelmässig mit Beiträgen. Dafür stehen 2010 Kredite von rund Fr. 2'500'000.00 zur Verfügung. Die Abteilung Kulturelles prüft die Gesuche zusammen mit fünf Fachkommissionen für die Sparten Kunst, Literatur, Film, Musik und Theater/Tanz. Es werden auch Auszeichnungen vergeben und Auslandstipendien ausgeschrieben.

Abkürzungen

DB	Durchführungsbeitrag
PB	Produktionsbeitrag
PEB	Projektentwicklungsbeitrag
DKB	Druckkostenbeitrag
DDB	Defizitdeckungsbeitrag (jeweils max.)

Bildende Kunst

Aerschmann Peter, Bern	PB SNOW GLOBE	3'000.00
Antener Jahn, Bern	DB "cu(t)bus5-Black&White"	1'000.00
Baumgartner Livio, Zürich	Ausstellung No territorial Pissing	2'000.00
Billaud Boris, Bern	DB Studienreise Bern nach Brest	1'000.00
Bucher Kaspar, Bern	PB " joining things 2gether, u r talking about furniture..."	500.00
Bucher Kaspar, Bern	DB Ausstellungsprojekt the stand	1'000.00
Camenisch Reto, Bern	DKB "Berge, Pilger, Orte"	3'000.00
Chablais Vincent, Bern	DKB Monografie	4'000.00
Chiara Raffaella, Bern	Projektbeitrag "Über den Umweg"	3'000.00
Egli, Christian & Andreas, Bern	DB "one for every time"	500.00
Fonseca Fernando F., Bern	DKB Buchprojekt	2'000.00
Fundació Sunol, Barcelona	DB Berner am "Loop Videoart Festival"	2'000.00
Galerie Bernhard Bischoff, Bern	DB Skulptur Elsbeth Böniger	2'000.00
Gartentor Heinrich, Horrenbach	Projektbeitrag "MS Stadt Bern"	3'000.00
Gysi Peter, Burgdorf	DKB Monografie	4'000.00
Hochuli Gisela, Schalunen	DB Performance Landvermessung	1'000.00
Hostettler Sylvia, Bern	DB "NIEMANDESLAND"	3'000.00
Huwiler Bernhard, Bern	PB "beautiful G8"	1'000.00
Interférences Sarl, Adrien Rihs, Bern	DB "office goes art"	3'000.00
Jenzer Alain, Bern	DB Nomad 2010/2011	2'000.00
Künzler, Heidi, Bern	DKB Monografie	4'000.00
Lehmann Karin, Bern	Projektbeitrag "Lunar Farside goes offspace"	1'500.00
Loretan Josef, Bern	PB " Playing the city"	2'000.00
Lustenberger Brigitte, Bern	DB "Das ist ja wie im Film"	5'000.00
Maly Valerian, Bern	DB Monument Gingersiste	2'000.00
Marks Blond Project, Bern	DB Projektbeiträge 2010	5'000.00
Michel Chantal, Kiesen	Werkankauf 'Anker-Serie'	7'500.00
Omar Alessandro, Bern	Projektbeitrag "Untitled"	1'000.00
Omlin Vockenhuber Sibylle, Sierre	DB "Im Bauch des Wals"	2'000.00
Roldàn Ana, Zürich	Projektbeitrag Bodenarbeit 2010	1'000.00
Schmid Fabian, Bern	DB Very Contemporary10	3'000.00
Total Bildende Kunst		103'500.00

Literatur

BOGA, Gysin Verena, Bern	DB "14. Berner Poesienacht"	5'000.00
Bolzli Marina, Bern	DB "Verschobene Leben in Bosnien"	1'000.00
Büro f. Kulturkoop. Artlink	DB "Leserreihe 2010"	2'500.00
Café Kairo, A. Flückiger	DB "Literaturprogramm 2010"	4'000.00
Christian Lichtenberg, Basel	DB "weisses Rauschen"	600.00
Der gesunde Menschenversand	PB CD "Words & Bass"	2'000.00
Der gesunde Menschenversand	DKB "Der Goalie bin ig", P. Lenz	1'500.00
Flückiger Adrian, Bern	DB Literaturprogramm Café Kairo	3'000.00
Dodel Franz, Boll-Sinneringen	DKB "von Tieren"	2'000.00
Ruprecht Hans, Bern	DB "Lesung Betts im ONO"	600.00
herausgeber.ch, Gaberell Daniel, Bern	DKB Oberaargauer Lesebuch	1'000.00
Hunziker Jeannette, Bern	Werkbeitrag "Ka / Kranich"	3'000.00
Kämpf Matto, Bern	Werkbeitrag "Hans im Glück"	2'000.00
Kölliker Daniel, ONO Bern	DB "Lesesessel 2010"	4'500.00
Kultessen, Brenner Susanne, Bern	PB "Schreibzeit Schweiz 2011"	4'000.00
Leibundgut Hektor, Bern	Spezialpreis	4'000.00
Netzwerk B-Lesen	DB "2. Berner Lesenacht im Kornh."	1'000.00
Orte Verlag, Oberegg	DKB Esther Thormann, "Gedichtband"	1'500.00
Paul Ott, Bern	DB "Mordstage 2011"	2'200.00
raum, Theo Umhang, Bern	DB "Literaturprogramm 2010"	4'500.00
Rotpunkt Verlag, Zürich	DKB Pedro Lenz "Loosli erzählt"	3'000.00
Stüssi Anna, Bern	Spezialpreis	4'000.00
Suter Marion, Bern	Stipendium Weiterschreiben	5'000.00
Theobaldy Jürgen, Bern	Stipendium Weiterschreiben	20'000.00
Verlag X-Time, Spichiger Jürg, Bern	DKB "Die Rettung als Streifschuss"	1'000.00
Wallstein Verlag, Göttingen	DKB "Lieber Nils" M. Zschokke	2'000.00
Werner Wüthrich, Bern	Werkbeitrag "Frauen Land Frauen"	5'000.00
Total Literatur		92'900.00

Film

Balzli & Fahrer, Bern	PEB "Bouton"	10'000.00
büro für visuelle Medien, Bern	PB A passo di bove... im Ochsentritt	20'000.00
CARAC Film Ag, Bern	PEB "Giftnapf"	10'000.00
CARAC Film Ag, Bern	PEB "Herz im Emmental"	20'000.00
Cobrafilm AG, Zürich	PB "My Generation"	20'000.00
Compagnie Müllermeier, Bern	PB "Der Graatzug"	20'000.00
iFilm.ch, Bern	PB "Das Album meiner Mutter"	10'000.00
Jürg Fischer, Bern	DB Queersicht 2010	12'000.00
Produktion SpArt, Uettligen	PB "Die Vergangenheit- Die Gegenwart"	10'000.00
RecTV AG, Bern	PB "Anneli, Kummerbuben und Bern:Ballet"	10'000.00
Roja-media Prod. Bern	PB "Hardnine"	10'000.00
shnit, Oliver van der Hoeven, Bern	DB Kurzfilmfestival 2010	40'000.00
So&so GmbH, Bern	PB "Der Filmbringer"	5'000.00
Swissfilms, Zürich	DB "Kurzfilmlnacht Mai 2010"	2'500.00
Verein Norient, Thomas Burkhalter	DB „Musikfilmfestival 2011“	5'000.00
von Gunten Raffaela, Bern	DB "Label:Muslim"	7'000.00
		211'500.00

Musik / Musik der Jungen / Chöre

Ad Limina, Dunst Karl, Genf	DDB "Barocke Kirchenmusik"	1'500.00
Aellen Heinz, Thörishaus	DDB Orchestre de Chambre Romand de Berne	1'000.00
Amadeus Chor, Bern	DDB Frühlingskonzert 6. und 7. Mai 2010	1'500.00
Andrés Stefan, Bern	DB "Tournee Gulliver's Travelzz"	1'000.00
Baumann Markus, Bern	PB "Lines & Clusters"	40'000.00
Beer-Toth Kriszina, Bern	DDB "Konzert mit Werken von Franz Schubert"	1'000.00
BeJazz, Baechtold Fabio, Liebefeld	DB "Winterfestival 2011"	15'000.00
Bernard Jacqueline, Bern	DB "Hauptsache dabei!"	3'500.00
BernChor21, Boss Eliane, Bern	DDB "Rachmaninoff, Vesper, op 37"	2'000.00
Berner Bachchor, Loosli Theo, Bern	DDB "Festkonzert, Nöëmi Nadelmann	1'500.00
Berner Jubila	DDB "Chorkonzerte Januar 2011"	1'500.00
Blues Horror Brigade, Bern	PB CD "Blues Horror Brigade - Live on Titan"	2'000.00
Bolliger Stephan, Zollikofen	PB CD "Fygeludi"	2'500.00
Brüschweiler Anton, Gysenstein	DB Artist in Residence Nairs	3'000.00
Brüschweiler Anton, Gysenstein	PB CD "Ansichten eines afghanischen Hirtenhundes"	1'200.00
Brutsche Jackie, Bern	DB Tournee "South-West"	1'000.00
Buchanan Steve, Genève	PB CD Projekt der Gruppe Bushwac	1'000.00
Buol Silvia, Basel	DB "Konzerte Komponisten Wyttensbach + Huber"	2'000.00
Bürgi Fabian, Bern	PB CD The Faranas	2'000.00
Buss Melvyn, Bern	PB CD "Mercury"	2'000.00
Café Kairo, Bern	DB Musikprogramm 2010	3'000.00
Chor des Freien Gymnasiums Bern	DDB "Noahs Tochter"	2'000.00
Conca Paed, Bern	DB „PORTA CHIUSA“	3'000.00
Conca Paed, Bern	DBD Gastspiele Japan	1'800.00
Conca Paed, Bern	DB "Japan Tournee Duo PRAED"	2'000.00
Cubus Records, Bern	DB "Katharina Weber- Vis-à-vis"	2'500.00
Culturall, Mazumdar Uday, Basel	DDB "Konzerte Klassische Indische Musik" in Bern	2'000.00
D'Alessandro Maria, Bern	PB CD Nucleus Torn	1'500.00
Danis Helena, Bern	PB CD Electric Blanket 2010	3'000.00
Dieproduktion, Basel	PB CD „Schule der Unruhe“	2'000.00
Dietishem Georges, Bern	DB "Liederstunden 10/11"	3'000.00
Dorado Carlos, Pieterlen	DDB „Gitarrenfestival 2010“	500.00
Duo archj, Von Allmen Martin, Bern	DB "musical propositions II - ancient rooms"	2'000.00
Engel Franziska, Muri	DDB "Variété Érotique" des Breitsch Chor	1'000.00
Ensemble amaltea, Bern	DB "Konzerte in Bern und Aserbeidschan"	3'000.00
Ensemble Antipodes, Bern	DDB "Dekalog 2011"	3'000.00
Ensemble Polysono, Basel	DDB Konzert „Quantenströmung“	1'500.00
Ensemble UMS'n JIP, Brig	DDB "The China Project" & "Two", ONO 2010	1'000.00
Fay Benjamin, Bern	PB CD "Hey what's wrong Baby?"	2'000.00
Fernandez Jonathan, Bern	PB CD "Seiltänzer" Tommy Vercetti	2'000.00
Filewile, Ryser Andreas, Bern	DB Tour „Blueskywell“	1'000.00
Frey Markus J., Hettenschwil	DDB "Konzert CAPPELLA NOVA, Münster 2010	1'000.00
Friedli Tobias, Bern	PB CD Produktion Buchersommer Friedli & Aebi	1'000.00
Gabrielchor Bern	DDB "Konzert Münster 2010"	1'500.00
Gelateria Luna Llena, Bern	DDB „Konzertreihe 2010“	2'000.00
Gilgen Urs, Bern	DB "Deutschland-Tournee Kummerbuben"	3'000.00
Gutknecht Nina, Bern	PB CD „Lily Yellow“	2'000.00
Haerter Harald, Bern	DB "The Intergalactic Maiden Ballet"	1'500.00
Haider Joe, Avanches	PB CD "Joe Haider's Eleven"	3'000.00
Häni Anja, Jegenstorf	PB CD "Halunke"	1'500.00

Hasler Kathryn, Bern	PB CD "Hasler, Lionel Gafner, Kayam Ali Kawa"	2'000.00
Hasler Lorenz, Köniz	DB "Travesias"	5'000.00
Hasler Werner, Bern	PB CD Trompete und Elektronika mit Streichern	2'500.00
Hebeisen Ane, Wabern	PB CD "Da Cruz 2010"	5'000.00
Heggendorf Simon, Bern	PB CD "Kaleidoscope String Quartet"	3'000.00
Hess Christoph, Bern	DB US-Tour Strotter Inst.	3'000.00
Ho Orchestras, Zürich	DB "Die Toten von Spoon River"	4'000.00
Holzwerkstatt Reitschule, Bern	DB „Kleines Festival der andern Art“	1'500.00
Huber Judith, Bern	DB "Klanginstallation Zimoun "	1'500.00
Hügli Matthias, Bern	DB Festival les Digitales	3'000.00
Hügli Matthias, Bern	DB "Adv3nt"	1'500.00
Il desiderio, Bern	DDB "O Maria, dulcis rosa"	1'500.00
Incanto Chor, Aregger Gerold, Bern	DDB "Konzert Nydeggkirche 2010"	1'500.00
Inniger David, Bern	DB Südamerika-Tournee 2010	2'500.00
ISC Club, Lenggenhager F., Bern	DB "40 Jahr Jubiläum 2010"	6'000.00
Javet Jean-Pierre, Bern	DDB Orgelkonzerte 2010/2011	2'000.00
JazzChorBern, Feller Reto, Ber	DB Konzertprojekt	1'000.00
Jost Hans, Liebefeld	DDB Abschiedskonzerte	1'500.00
Jundt Tobias, Bern	PB CD "Bonaparte..."	2'500.00
Kammerchor Bolligen	DDB „Konzert in der Dreifaltigkeitskirche“	1'500.00
Keusen Mik, Bern	PB CD "BLAU II"	2'000.00
Kissling Martin, Bern	PB CD 'Moritz'	1'500.00
Kläy Walter, Bern	DDB Gedenkkonzert der Moeschinger- Stiftung	2'000.00
Kleeb Hildegard, Zug	DB "Räume sind Träume"	1'000.00
Kobi Christian, Bern	PB CD „Canto“	2'500.00
Kobi Christian, Bern	DB "7. zoom in 2010"	6'000.00
Kuster Oli, Bern	DB "Konzerttour Flokati"	1'500.00
La Strimpellata, Birgit Steinfels, Bern	DB "La Strimpellata Konzerte Frühjahr 2011"	9'000.00
Lamparter Sandro, Bern	DB "Boots & Hat Bluegrasse Tour"	1'000.00
Lengacher Hans Jürg, Bern	DDB Bach-Vesper 2010	2'000.00
Lerchmüller Isabel, Bern	DB „Rückenlage fLiegen“	500.00
Les Passions de l'Âme, Bern	DB "Konzerte 2010/2011"	15'000.00
Les Vos-à-Lises, Thun	DDB Konzert "Gegrüsset seist du, Maria"	1'500.00
Leumann Doris, Bern	DDB "Konzert Berner Gemischter Chor"	1'000.00
LinKultur, Christine Lüthi, Ligerz	DDB Trio Montin	2'000.00
Losinger Ania, Gerzensee	DB Tournee Xala	2'000.00
Lüthi Christine, Ligerz	DB "Duo Stimme + Oboe" Konzerte Peter Streiff	3'000.00
Maurer Mike, Bern	DB U ptown goes downtown	6'000.00
Meienberg Michael, Bern	PB CD "Rapid Cycling"	1'000.00
Meier Lukas, Bern	PB CD lebensschwein	1'500.00
Mendez Pamela, Bern	PB CD "Pamela Mendez"	3'000.00
Möhl Alfred, Thierachern	DDB "Franz Schubert"	1'000.00
Moore Yvonne, Bern	DB „Tour de Prison 2010“	4'000.00
Musicke + Mirth, Achtman Jane,	PB CD "Division-Musick"	2'000.00
Neues Zürcher Orchester,	DDB "Frühjahr 2010"	1'000.00
Neues Zürcher Orchester,	DDB Wiedersehen mit Freunden	1'000.00
Neufeld Kammerorchester, Bern	DDB Konzerte im März 2010	1'000.00
Noguchi-Bigler Irène, Bern	DB "Projekt mit Hassan Taha"	2'500.00
Noguchi-Bigler Irène, Bern	Aufstockung DB "Projekt mit Hassan Taha"	1'000.00
Obreschkow Elena, Bern	DB Festival "Fro' Rythm N' Culture"	2'000.00
Oester Bänz, Niederwangen	PB CD Schaeerer / Oester, „schibboleth“	2'500.00
Oliver Doogue, Schliern	DB "CD und Tournee von Duke and the Sheltics"	1'000.00
ONO, Sigrist Mirjam	DB ONO Klassik 2010	2'000.00
Pfammatter Norbert, Bern	PB CD "Elina Duni Quartet"	3'000.00
Prof. Dr. Hans-Balz Peter	DDB Jubiläumskonzert Franz. Kirche Bern	1'000.00

Rauscher Ursula, Wabern	DB Bernau "Kultur im Quartier 2011"	1'000.00
Reinhard, Samuel Bern	PB CD "Roxy 2.0"	4'000.00
Reising Benedikt, Bern	PB CD "Ballbreaker Ensemble"	3'000.00
Richard Christine und Züst Hedi,	DDB "Jubiläumskonzerte 2011"	1'500.00
Rieben Margrit, Bern	DB „Förderbeitrag Brückengesang“	1'500.00
Ringgenberg Helene, Bern	DDB "Adventskonzerte"	1'500.00
Rudolf Steiner Schule, Ittigen	DDB Chorkonzerte 2011	1'000.00
Rufener Bubi, Bern	PB CD "Boob"	2'500.00
Rüttimann Domenic, Bern	PB CD "Menic"	2'000.00
Schaerer Andreas, Bern	DB "Russland Tournee"	3'000.00
Schär Marc, Bern	DB Les trois Suisses - Herzverbecher	8'000.00
Scherler Susanna, Bern	DB "Schumann-Abend, La Cappella Bern"	2'000.00
Schiavano Antonio, Bern	PB CD "Pedra Preta"	2'000.00
Schild Adrian, Bern	DDB "Konzert Percussion Art Ensemble"	1'000.00
Schläppi Daniel, Bern	PB CD "Duo Sauter & Schläppi"	2'000.00
Schöftland, von Grünigen Florian	DB Konzerttournee Schöftland Herbst 2010	2'000.00
Scholl Brigitte, Bern	DDB Konzertreihe 2011 (Orgelkonzerte)	1'500.00
Sektor F, Repetto Marco, Bern	PB CD "Anderscht meets Bigeneric"	2'500.00
Sha's Banryu, Wiss Isa, Luzern	DB Konzert Sha's Banryu	1'200.00
Solothurnmann Jürg, Bern	PB CD "In Transit"	1'500.00
Spahr Lilo, Bern	DDB "Live Musik Filmabend 19.9.10"	1'500.00
Streiff Peter, Bern	DB Henri Pousseur	4'000.00
Stucki Marc, Bern	DB Le Rex Sommertour	3'000.00
The Monofones, Feuz Gisela, Bern	DB „Ausland-Tournee“	1'500.00
Traktorkestar, Balthasar Streit, Bern	PB CD "Traktorkestar"	1'500.00
Traktorkestar, Balthasar Streit, Bern	PB CD-Produktion Live CD	2'500.00
Trinkler Andy, Bern	PB CD "Lights of Cheyenne"	1'500.00
Trioraro, Meier Stefan, Bern	DB "Schumann-Programm 2010	2'000.00
Trummer Christioph, Bern	PB CD 2010	3'000.00
Trummer Christoph, Bern	DB Saison 10/11 "The Bridge"	2'000.00
Universitäre Psychiatrische Dienste	DB Konzerte Waldaukapelle 2010	2'000.00
Utzinger Christoph, Bern	PB CD "Morgain"	1'500.00
van Doorn Bart, Walkringen	DB Rüttihubeliade 2010	5'000.00
Variaton, Pflüger Michael, Bern	DDB „Haute Coulture“	1'000.00
Verein anyone can play guitar, Bern	DDB "17. Anyone can play guitar festival"	2'000.00
Verein Neuklang, Trösch Jan, Bern	DB "3. Micro-Jazzfestival 2010"	2'000.00
Verein Solo Voices, Knutti Jean	DDB "In Darkness let me..."	1'500.00
Veress Claudio, Spiegel	DB "Kammermusik für Streicher"	1'800.00
Wietlisbach Julia, Bern	DB "Kultur-Advents-Kalender"	1'500.00
Wyttensbach Daniel, Dotzigen	PB CD "Death by Chocolate"	2'000.00
Zeller Patrik, Bern	PB CD Projekt Play Patrik #2	3'000.00
Zihlmann Peter, Luzern	DB „Tales of the Old World“	4'000.00
Zisman-Ryter Barbara, Liebefeld	DB Konzertreihe "676 vidmar"	4'000.00
Zurbrügg Bernhard, Bern	DB Tournee "Herpes Ö De Luxe + RM74"	3'500.00
Zytglogge Verlag, Bern	DKB "Liedertexte Polo Hofer"	2'000.00
		391'500.00

Theater- und Tanzschaffen

400asa, Bern	DB "Der Sumpf - Europa Stunde Null"	8'000.00
Action Theatre, Green Doraine, Bern	PB "The Permanent War"	20'000.00
Aellen Kat, Bern	DB Artsouk 2010	6'000.00
Althaus Jonas, Basel	DDB "random in Bern"	1'200.00
Belser Lorenz, Langendorf	DB "Frisch! - Eine Improvisation	5'000.00
Bernberliner Theaterso	Aufstockung PB "Schnäu & Dräckig"	10'000.00
Bernetta Gabi, Zürich	DB Kunstexpander	1'500.00
Bertschy Eva-Maria, Düdingen	DDB "Hoffnung für Europa?	3'000.00
Bremgartner Mathias, Bern	PB "Dr. Jekyll and Mr. Hyde"	20'000.00
Brutsche Jackie, Bern	DDB "Die Schnauzprinzessin im Tojo Theater"	3'500.00
co.ainsi.danse, Biel	DDB "end::spiel 5"	2'000.00
Delgado /Fuchs, Bern	DB "Gastspiele 2010,,	15'000.00
écoute Voir Produktionen, Bern	DDB "Alleinsein ist immer zu kurz"	1'600.00
Fasson Theater, Rapperswil	DDB "Das Quartett oder Schumann im Netz"	2'000.00
Gonzalez Cynthia, Bern	DB „Woman of war“ Leipzig und Dresden	2'000.00
Hartmann Sibylle & Maurer Julia K.,	DB "Wir Kinder der 90iger"	3'500.00
Hebing Christoph, Muri	DB Gastspiel Türkei "Bursa"	2'350.00
HEINIGER/FORRER	PB "Let's apocalypse now, my friend"	25'000.00
Hermesdance, Hermes Karin, Bern	DB Gastspiel Brasilien	9'000.00
hof-theater.ch, Burgdorf	DB "Zwei wie Bonnie und Clyde"	3'000.00
JBB, Schlachthaus, Tojo	DB "Spiilplatz 2010", Aufstockung	10'000.00
Klibühni, Bremgartner Mathias, Bern	DDB "Gastspiel 36 Stunden"	4'000.00
Kollektiv Sans Cible, Bern	PB "GABI"	8'000.00
Krasniqi Gjyle, Luzern	DB 4.Secondo Tournee 2011 "Heimat"	3'000.00
Krethlow Michael, Gusberti Daria,	DB Berner Almanach Tanz und Performance	15'000.00
Kumpane, Beyeler Tina , Bern	DDB Gastspiel Tojo "Du bleibst..."	4'500.00
Künzi Sandra, Bern	PB "JAZZY"	23'000.00
KURTLI VII, Heiniger Sibylle, Bern	DB "Kurtli 2010"	9'000.00
Les Etoiles Bern,	DDB "Burn out"	6'000.00
Löffel Andreas, Bern	PB "Meister Eckhart - Ich und Gott, Wir sind Eins	15'000.00
Loutop, Brönnimann Maja, Bern	DDB "Contemporary Dance Nomads"	3'000.00
Lustiger Dienstag, Laube Thomas	DB "Lustiger Dienstag 2010"	14'000.00
Minger Karin, Bern	PB "Was ich dir noch tanzen wollte"	10'000.00
momentum dance, Mamishaus	DDB "Mobile"	1'500.00
North by North West, Bleienbach	DB "Der rundere Mond"	7'500.00
öfföff productions, Bern	DB "Tournee Tubeland"	10'000.00
Paraform Produktionen, Basel	DDB "Let's pretend to be human" im Tojo	4'000.00
PENG! Palast, Bern	PB "Die 120 Tage von Sodom"	30'000.00
PENG! Palast, Bern	DB Gastspiel Theater PENG! Palast	3'000.00
PENG! Palast, Bern	Theaterdiscounter	
PENG! Palast, Bern	DDB Hamlet MASSIV in Oberzeiring	1'500.00
PENG! Palast, Bern	DB Festival "100 Grad""	1'500.00
PRAXMARER/VITTINGHOFF	PB "Gold"	6'000.00
Rast Christina, Zürich	PB "Bluetsuuger (AT) - Eine Gruselkomödie"	25'000.00
Ruchti Marion, Bern	PB "How to Survive Watching..."	8'000.00
Schauplatz International, Erlach	PB "What happened before you came/ IKEA-Ville"	20'000.00
SELBA, Bartel Marie-Luise, Bern	PB "Lose this skin"	10'000.00
Soundbox, Nater Pascal, Bern	PB "Dällebach Kari und der Broadway"	12'000.00
Soundbox, Nater Pascal, Bern	DB "Samichlaus - Das Musical"	9'000.00
Studio Moroni, Ghayatt, Omar Bern	DB "If I weren't Egyptian"	10'000.00
T42 - Dance Projects, Dumérial, Félix	DB Tournee "Mukashi Mukashi"	5'000.00
Theater Club 111, Amrein Roland,	PB "Sex in Zeiten der Apokalypse"	40'000.00

Theater Eiger Mönch & Jungfrau	PB "Verschwunden"	30'000.00
theater etc. Wey Serena, Basel	DDB "Schattenfuchs"	5'000.00
Theater Kanton Bern, Bern	DDB Augusto und Pimpinella	4'500.00
Theater Marie, Aarau	DDB Gastspiel "Augusta" im Tojo	2'000.00
Theater Max, Iten Kathrin, Bern	PB "Die grosse Käseverschwörung"	20'000.00
Theater Sgaramusch,	PB "Verbotte!"	8'000.00
Theatre de la Grenouille, Biel	DDB "Cousin Ratinet"	4'500.00
Tojo Theater, Bern	DB "Tittanic 2010"	6'000.00
Tojo Theater, Bern	DDB "Female Freaks"	4'500.00
Tojo Theater,	DDB "Dying for Oil, Gods and iPods" im Tojo	6'000.00
Varietäter, Marie Theres	PB "Susa Flott und ihre haarsträubende	25'000.00
Langenstein, Bern	Geschichte"	
Weltalm, Bern	DB Siegenthalers im Seich	4'000.00
Weltalm, Bern	DB "Siegenthalers no einisch im Seich"	5'000.00
Weltalm, Bern	PB "Hans im Glück"	25'000.00
Wirthner Karin, Bern	DB "Gretchen 89ff"	5'000.00
Zumstein Peter, Bern	DB "BONE 13"	30'000.00
Zumstein Peter, Bern	PB the Pain of Others / Embedded Voyeurism	2'000.00
		658'650.00

**Weitere Beiträge:
Infrastrukturen, Festivals, Sozialkulturelles, Ausserordentliches u.a**

Ass. Communitária Monte Azul	DB Brasiliens Kulturen in Bern	1'500.00
Baur Simon, Basel	DKB "Ausdruckstanz in der Schweiz"	2'000.00
Berhane Yohannes, Bern	DB "World Music Parties"	500.00
Cinématte, Bern	Infrastrukturbeitrag	10'000.00
Culturescapes, J. Cooiman, Basel	DB "Culturescapes China 2010"	20'000.00
Dafne - Schmid Barbara, Bern	DDB Emanzengala	1'500.00
Dia.Logos, Bern	Veranstaltungen 2010-2012	2'000.00
Duydu Ahmet, Bern	DB Buchprojekt zur kurdischen Sprache	1'000.00
Édition d'autre part, Delémont	DKB "LUX, REX & CORSO	5'000.00
Ensuite Kulturmagazin, Bern	Defizitdeckungsbeitrag	30'000.00
Enz GmbH, Gauch	Restaurierung Gedenktafel jüdische Geschichte	3'246.00
Internationales Filmfestival, Freiburg	DB Vorpremiere Bern Festival 2011	2'000.00
Keller Barbara, Bern	DB "Bern unter. Kunst &Kultur im Keller"	2'000.00
Kulturattaché J. Bajaczyk, Bern	DB Jubiläumskonzert Extrakonzert NZO	2'000.00
Littmann Klaus, Basel	DB Real Fiction Cinema	35'000.00
mab Industrietechnik, Basel	DKB "Meret Oppenheim, Brunnengeschichten"	3'000.00
Marti von Känel Markus, Bern	DKB "Zytglogge Chronik"	3'000.00
Mediathek tanz, Rosiny C., Zürich	Zusammenlegung Tanzarchive	10'000.00
Miesch Barbara, Herrenschwanden	DKB Buch "Siedlung Halen 1960-2010	2'000.00
Nationalbibliothek, Probst R., Bern	DB Dürrenmatt-DVD "Stoffe"	3'000.00
Pellon Nathalie, Bern	DKB "Kleinkariert"	3'000.00
Ris Raoul, Bern	DKB von der inneren zu äuseren Enge	2'000.00
Rohner Katharina, Bern	DB "Ein Heimspiel"	2'000.00
Rüffer & Rub, Küsnacht	DKB "Grosse Schweizer Kleinkunst	5'000.00
Ruprecht Hans, Bern	DB 3. Berner Literaturfest 2010 (Anteil)	25'000.00
Schär Ernst, Druckatelier	DKB "Halm oder die Verlängerung des Abends in die Gräser hinein"	2'000.00
Stiftung Werner Schwarz, Köniz	DKB "Innenwelten... Schliern / Köniz"	1'000.00
Universitätsbibliothek, Bern	DB Digitalisierung "Berner Taschenbuch 1852"	3'000.00
Verein Berner Galerien, Bern	DB Galerienwochendende 2011	2'000.00
Verein Dialog, Bern	DB "Fest der Kulturen 2010"	1'000.00
Verein Frei Raum, Bern	DB "Säbeli Bum 2"	2'000.00

Verein Kultur Arena Wittigkofen, Bern	DB 30 Jahr Jubiläum und Abschluss Kultur-Arena	2'000.00
Verein Marzili-Movie, Bern	DB Openair-Kino 2010	5'000.00
Visarte Bern, Hausherr Sabine, Bern	DB "Tacheles und s/w 2010"	5'000.00
von Gunten Fritz, Lützelflüh	DKB "Denk mal - ein Denkmal"	1'000.00
Wirz Susanne, Bern	Benefizanlass Tag der Menschenrechte 2010	1'000.00
Wyss Stefan, Bern	DDB Le Chor de Murifeld 2010	2'000.00
Zentrum 5, Trefzer Jürg, Bern	DB Vielfalt der Sprachen	2'000.00
Zytglogge Verlag	PB "Heut tanzt der Bär.	1'000.00
Zytglogge Verlag	DKB "Bärndütsch Rym-Wörterbuech"	2'000.00
Christine von Graffenried, Bern	DB "300 Jahre New Bern"	5'000.00
H., Trachsel, W. Däpp, Bremgarten	DKB "Vom Traum, reich zu sein"	3'000.00
Balthasar Burkhard, Bern	Ankauf Bilder (Reihe Atelier Szeemann)	17'500.00
New York	Miete Atelier und Studio	20'500.00
Ryff Fabrik	Verbilligung Miete Ateliers 1 Hj (per 1.3.10)	3'600.00
Ryff Fabrik	Verbilligung Miete Ateliers 2 Hj (per 1.10.10)	3'600.00
Abendmusik Münster	Jahresbeitrag	1'000.00
Aeschlimann Stipendium	Jahresbeitrag	3'000.00
Kirchmeieramt	Jahresbeitrag	700.00
		265'646.00

Auslandstipendien

Mik Keusen, Bern	Stipendium Indien	6'000.00
Daniel Schläppi, Bern	Stipendium New York	18'000.00
		24'000.00

Förderung Breitenkultur

Eidg. Jodlerverband	100 Jahr Jubiläum 2010	10'000.00
Musikgesellschaft Köniz-Wabern	DB Mittelländischer Musigtag 2010	2'000.00
Linkultur	Schloss-Festival Bümpliz 2010	800.00
Tambourenverein Bern	Beitrag an neue Uniformen zum 130 Jahr Jubiläum	2'000.00
Stadtmusik Bern	Beitrag 2010	6'078.00
Metallharmonie Bern	Beitrag 2010	6'145.00
Kavallerie-Bereitermusik Bern	Beitrag 2010	7'361.00
Blaukreuzmusik Bern	Beitrag 2010	3'510.00
Postmusik Bern	Beitrag 2010	5'266.00
Bern Mobil Sound	Beitrag 2010	4'183.00
MG Bern-Bümpliz	Beitrag 2010	5'875.00
Knabenmusik Bern	Beitrag 2010	8'241.00
Jugendmusik Bern Bümpliz	Beitrag 2010	6'820.00
BrassoDio	Beitrag 2010	4'256.00
Sinfonisches Blasorchester Bern	Beitrag 2010	4'260.00
Regional Brass Band	Beitrag 2010	4'321.00
Heilsarmee Musikkorps	Beitrag 2010	6'985.00
Tambourenverein Bern	Beitrag 2010	3'716.00
Berner Konzertorchester	Beitrag 2010	509.00
Berner Musikkollegium	Beitrag 2010	1'060.00
Orchester Stadturnverein	Beitrag 2010	594.00
Akkordeon Spielring Bern	Beitrag 2010	1'940.00
Harmonika Verein Bern Stadt	Beitrag 2010	1'940.00
Handharmonika Club Bern	Beitrag 2010	1'940.00
		99'800.00

Beiträge an Institutionen mit Jahresvertrag

Anna Huber Companie	Beitrag 2010	120'000.00
BeJazz Sommer	Beitrag 2010	50'000.00
Biennale Geschäftsstelle	Beitrag 2010	50'000.00
Biennale	Programm 2010	100'000.00
Musikfestival Geschäftsstelle	Beitrag 2010	50'000.00
Freitagsakademie	Beitrag 2010	30'000.00
Verein Theater la Cascade	Junge Bühne Bern Beitrag 2010	20'000.00
Kultessen, Verein Leporello	Kinderleporello	15'000.00
Kulturagenda	Jahresbeitrag	105'000.00
Kulturagenda	Datenbank (espace Media)	35'000.00
Kulturbüro	Beitrag 2010	10'000.00
Marks Blond	Beitrag 2010	15'000.00
Narrenpack	Beitrag 2010	30'000.00
Salonisti	Beitrag 2010	12'000.00
Tönstör	Beitrag 2010	20'000.00
Tonus Music	Beitrag 2010	15'000.00
Verein Zauberlaterne	Beitrag 2010	15'000.00
Swiss Jazz Orchestra	Beitrag Saison 2010/2011	15'000.00
		707'000.00

